neno™

avante

PL INSTRUKCJA OBSŁUGI

EN USER'S MANUAL

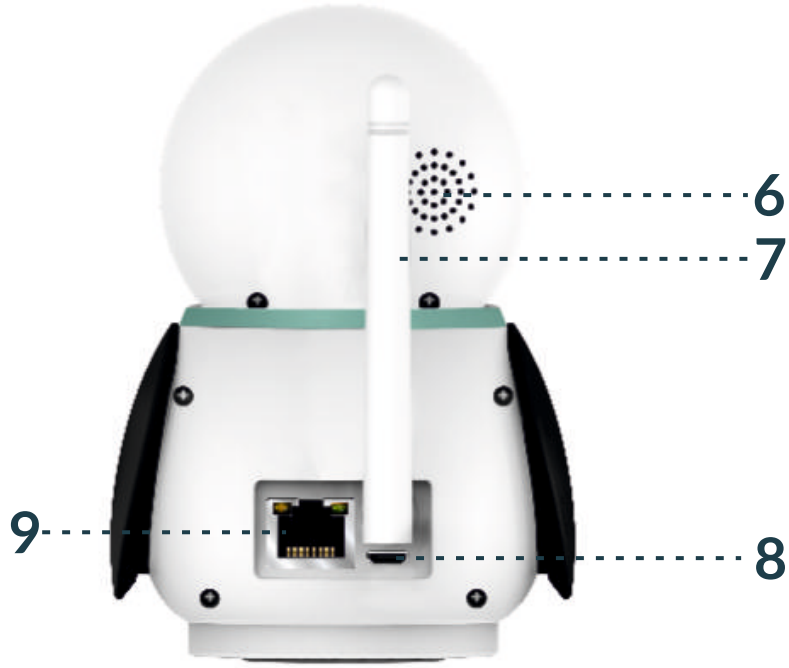
DE BENUTZERHANDBUCH

CZ UŽIVATELSKÝ MANUÁL

SK POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

HU HASZNÁLATI UTASÍTÁS

1.

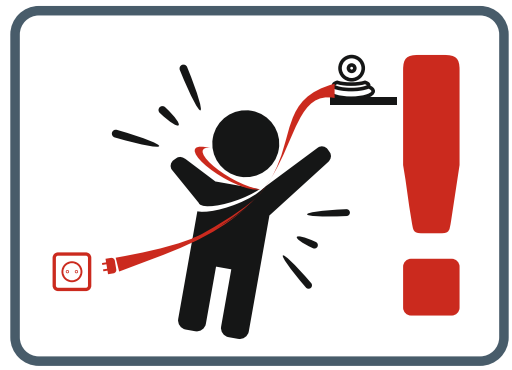


neno avante

PL

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Dziękujemy za zakup naszego produktu!
Przy pomocy tego urządzenia możesz na bieżąco monitorować sen lub zabawę swojego dziecka w innym pomieszczeniu za pomocą aplikacji w telefonie!
Niniejsza instrukcja zawiera wszystkie informacje niezbędne do prawidłowego użytkowania.
Przed użyciem urządzenia zapoznaj się z instrukcją obsługi.



UWAGA! Kabel ładowania pozostaw w bezpiecznym miejscu/ pozycji, poza zasięgiem dziecka. Niezastosowanie się do zalecenia może grozić uduszeniem się dziecka lub innymi niebezpiecznymi sytuacjami (np. porażenie prądem).

UWAGA! Do oryginalnego zestawu należy używać tylko oryginalnych ładowarek. Nieprzestrzeganie instrukcji może spowodować uszkodzenie urządzenia lub inne niebezpieczne sytuacje.

1. ZAWARTOŚĆ ZESTAWU

1. Niania IP Neno Avante
2. Zasilacz + kabel USB
3. Instrukcja obsługi

2. GŁÓWNE FUNKCJE

1. Zdalne sterowanie za pomocą aplikacji
2. Tryb nocny
3. Detektor ruchu i powiadomienia w aplikacji
4. Śledzenie ruchu
5. Dwukierunkowa komunikacja głosowa
6. Podgląd na żywo
7. Nagrywanie wideo

3. OPIS PRODUKTU

Patrz- Rysunek na stronie 2

1. Reset
2. Gniazdo karty micro SD
3. Mikrofon
4. Obiektyw
5. Czujnik światła
6. Głośnik
7. Antena
8. Gniazdo micro USB
9. Gniazdo sieciowe

4. ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

1. Ostrzeżenie!

To urządzenie jest zgodne ze wszystkimi odpowiednimi normami dotyczącymi pól elektromagnetycznych i jest bezpieczne w obsłudze pod warunkiem używania go w sposób opisany w instrukcji użytkowania.

2. Przed użyciem urządzenia należy dokładnie zapoznać się ze wskazówkami podanymi w niniejszej instrukcji.
3. Wymagany jest montaż przez osoby dorosłe. Podczas montażu należy trzymać małe części z dala od dzieci.
4. Elektroniczna niania nie zastępuje odpowiedzialnego nadzoru dorosłych.

5. Kamera nie jest zabawką. Nie zezwalaj dzieciom na zabawę kamerą ani akcesoriami. Nie pozwól, aby dziecko wkładało elementy zestawu do ust.
6. Nie umieszczaj kamery ani kabli w łóżeczku dziecka lub w zasięgu niemowlęcia (w odległości co najmniej 1 metra).
7. Przechowuj kable poza zasięgiem dzieci.
8. Nie używaj urządzenia w pobliżu wody lub źródła ciepła.
9. Używaj tylko i wyłącznie zasilacza dołączonego do urządzenia.
10. Nie dotykaj styków gniazda zasilania ostrymi lub metalowymi przedmiotami.

5. ROZPOCZĘCIE PRACY Z URZĄDZENIEM

1.Pobierz aplikację
Android/iOS: pobierz aplikację **Tuya Smart** w sklepie Google Play/ App Store.

Pobierz w Google Play

Pobierz w App Store

2.Rejestracja i logowanie
Uruchom aplikację na smartfonie.
Zarejestruj się, a następnie zaloguj na utworzone konto.
3.Dodaj urządzenie
·Podłącz kamerę do zasilania i poczekaj, aż usłyszysz powiadomienie dźwiękowe.
·Wciśnij i przytrzymaj przycisk RESET przez 5 do 10 sekund.
·Poczekaj, aż usłyszysz powiadomienie „wait for Wi-Fi config".
·Kamera jest gotowa do połączenia z aplikacją w telefonie.
·Upewnij się, że telefon jest podłączony do sieci Wi-Fi z którą połączone będzie urządzenie. **Uwaga: do poprawnego działania kamery wymagane jest połączenie z siecią Wi-Fi 2.4 GHz. Kamera nie obsługuje sieci 5 GHz.**

·Naciśnij symbol (+) w prawym górnym rogu interfejsu aplikacji lub wybierz opcję „Dodaj urządzenie”.
·Spośród kategorii produktów wybierz „Nadzór wideo” a następnie „Kamera bezp. (Wi-Fi)”.
·Upewnij się, że urządzenie jest zrestartowane i gotowe do połączenia (powtarzany komunikat „wait for Wi-Fi config”).
·W prawym górnym rogu wybierz tryb połączenia kamery z siecią i przejdź do następnego kroku.
Dostępne tryby połączenia:
·**QR code –** Tryb połączenia poprzez skanowanie obiektywem kamery kodu QR generowanego w aplikacji.
·**AP mode –** Tryb połączenia za pomocą hot spotu AP utworzonego w telefonie (nazwa sieci: „SmartLife-xxxx”).
·**EZ mode (zalecane) –** Tryb automatyczny. W tym trybie aplikacja sama wyszukuje kamerę.
·**Cable –** połączenie za pomocą kabla sieciowego.

·Po wyborze trybu połączenia postępuj zgodnie z instrukcjami w aplikacji.
·Kamera będzie informować o kolejnych etapach łączenia komunikatami dźwiękowymi „connect router”, „connect internet” i „device access”. UWAGA: w trakcie łączenia nie odłączaj kamery od zasilania.
·Po pomyślnym podłączeniu urządzenia nadaj mu dowolną nazwę w aplikacji.

4. Usuwanie urządzenia
Na ekranie głównym przytrzymaj nazwę dowolnego z dodanych urządzeń. Następnie zaznacz jedno lub więcej urządzeń, które chcesz usunąć i kliknij ikonę kosza na śmieci.

6. FUNKCJE APLIKACJI

1.Ekran główny

·Wykonywanie zdjęć (Screenshot)
Po wybraniu tej opcji kamera wykona i zapisze zdjęcie w pamięci telefonu lub w chmurze.

•Komunikacja (Speak)
W zależności od wybranych ustawień przycisk odpowiada za jedno- lub dwustronną komunikację audio. W celu jednostronnej komunikacji należy nacisnąć przycisk, po wyborze łączności dwustronnej w ustawieniach aplikacji należy przytrzymać przycisk aby komunikować się za pomocą głośników wbudowanych w urządzenie.
•Zapis video (Record)
Po aktywowaniu funkcji rozpoczęty zostanie zapis nagrania video. Domyślnie urządzenie zapisuje nagrania w galerii telefonu (Android) lub aplikacji (iOS). Po aktywacji przez użytkownika możliwe jest również zapisywanie nagrań w chmurze.
•Odtwarzanie
Funkcja pozwala na odtwarzanie nagrań zapisanych na karcie SD oraz zapis fotosów.
•Zapis w chmurze (Cloud storage)
Funkcja dostępu do plików zapisanych w chmurze.
•Direction
Manualne sterowanie głowicą kamery.

2. Ustawienia
Dostęp do ustawień uzyskasz klikając ikonę ołówka w prawym, górnym rogu ekranu.
a. Informacje o urządzeniu
Informacje dotyczące konta właściciela urządzenia, adresu IP z jakim połączona jest kamera, ID urządzenia, strefy czasowej oraz siły sygnału Wi-Fi.
b. Tap-and-Run-Automation
programowanie warunkowe szybkiej aktywacji wybranych funkcji urządzenia. Dostęp do ustawień programowania można uzyskać z ekranu głównego aplikacji Tuya klikając w zakładkę „Inteligentny dom". Następnie w opcjach automatyzacji należy wybrać przycisk „Create scene" i ustawić pożądane działania urządzenia oraz warunki ich aktywacji.
c. Podstawowe ustawienia funkcji
Ustawienia odwróconego ekranu, aktywacji/ dezaktywacji znaku wodnego daty i godziny w nagraniach oraz ustawienia trybu audio (jednokierunkowy lub dwukierunkowy).
d. Funkcja noktowizora IR
Ustawienia działania diod IR w trybie nocnym – włączenie/ wyłączenie lub tryb automatyczny.

e. Ustawienia alarmu wykrywania
Aktywacja/ dezaktywacja detekcji ruchu, śledzenia oraz powiadomień w aplikacji.
f. Ustawienia karty SD
Informacje na temat pojemności oraz zajętego miejsca na karcie micro SD, ustawienia trybu nagrywania video (ciągły lub wydarzenie) oraz możliwość sformatowania karty.
g. Purchase VAS
Dostęp do zakupów w aplikacji Tuya.
h. Offline Notification
Aktywacja powiadomień w trybie offline.
i. FAQ and Feedback
Pytania i odpowiedzi dotyczące urządzenia. Domyślnie nieaktywne.
j. Udostępnione urządzenia
Ustawienie udostępnienia urządzenia innym użytkownikom.
k. Dodaj asystenta głosowego do ekranu głównego
Ustawienia skrótu szybkiego dostępu do interfejsu urządzenia z ekranu głównego telefonu.
l. Sprawdź aktualizację oprogramowania układowego
Informacja na temat aktualnej wersji oprogramowania z której korzysta urządzenie oraz możliwość włączenia/ wyłączenia automatycznej aktualizacji.
m. Usuń urządzenie
Usunięcie urządzenia spośród połączonych w aplikacji Tuya.

7. SPECYFIKACJA

Rozdzielczość max.:	1080P (1920x1080)
Aplikacja mobilna:	Tuya Smart
Klatki na sekundę:	25 fps
Kąt widzenia:	100°
Kodek:	H.264
Zasilanie:	micro USB, 5 V/ 1,5 A
Rodzaj obiektywu:	3.6 mm, F1.6
Wi-Fi:	802.11 b/g/n, 2.4GHz
Tryb nocny:	6 diod IR
Temperatura pracy:	-10°C + 50°C
Wsparcie kart micro SD:	max 128 GB
Waga:	222 g
Wymiary:	85 x 85 x 120 mm

8. KARTA GWARANCYJNA

Produkt objęty jest 24-miesięczną gwarancją.
Warunki gwarancji można znaleźć na stronie:
https://neno.pl/gwarancja

Szczegóły, kontakt oraz adres serwisu można znaleźć na stronie: **https://neno.pl/kontakt**

Specyfikacje i zawartość zestawu mogą ulec zmianie bez powiadomienia. Przepraszamy za wszelkie niedogodności.

KGK Trade deklaruje, że urządzenie Neno Avante jest zgodne z istotnymi wymaganiami dyrektywy 2014/53/EU. Pełną treść deklaracji można znaleźć pod linkiem:
https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Avante.pdf

Umieszczony symbol przekreślonego kosza na śmieci informuje, że nieprzydatnych urządzeń elektrycznych czy elektronicznych, ich akcesoriów (takich jak: zasilacze, przewody) lub podzespołów (na przykład baterie, jeśli dołączono) nie można wyrzucać razem z odpadami gospodarczymi. Właściwe działania w wypadku konieczności utylizacji urządzeń czy podzespołów (na przykład baterii) lub ich recyklingu polega na oddaniu urządzenia do punktu zbiórki, w którym zostanie ono bezpłatnie przyjęte. Utylizacja podlega wersji przekształconej dyrektywy WEEE (2012/19/UE) oraz dyrektywie w sprawie baterii i akumulatorów (2006/66/WE). Właściwa utylizacja urządzenia zapobiega degradacji środowiska naturalnego. Informacje o punktach zbiórki urządzeń wydają właściwe władze lokalne. Nieprawidłowa utylizacja odpadów zagrożona jest karami przewidzianymi prawem obowiązującym na danym terenie.

Producent:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Kraków
Polska
Wyprodukowano w P.R.C.

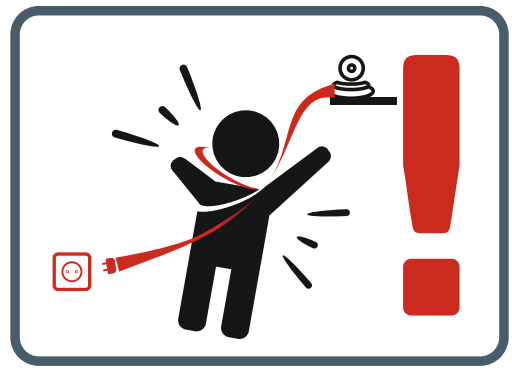
neno®
www.neno.pl
inspired by Children, designed by Parents

neno avante

EN

USER'S MANUAL

Thank you for purchasing our product!
With the help of this device, you can monitor your child's sleep or play in another room on an ongoing basis using an application on your phone! This manual contains all the information necessary for proper use.
Please read the operating instructions before using the device.



ATTENTION! Leave the charging cable in a safe place / position, out of the reach of a child. Failure to do so may result in the child's suffocation or in other dangerous situations (e.g. electric shock).

ATTENTION! Only original chargers should be used for the original set. Failure to follow the instructions can result in damage to the device or other dangerous situations.

1. KIT CONTENTS

1. IP baby monitor Neno Avante
2. Power adapter + USB cable
3. User manual

2. MAIN FUNCTIONS

1. Remote control via app
2. Night mode
3. Motion detector and in-app notifications
4. Tracking the movement
5. Two-way voice communication
6. Live view
7. Video recording

3. PRODUCT DESCRIPTION

See Figure on page 2

1. Reset
2. Micro SD card slot
3. Microphone
4. Lens
5. Light sensor
6. Loudspeaker
7. Antenna
8. Micro USB socket
9. Network socket

4. SAFETY RULES

1. **Warning!**

This device complies with all relevant electromagnetic field standards and is safe to operate when used as described in the user manual.

2. Please read the instructions in this manual carefully before using the device.
3. Adult assembly is required. Keep small parts out of the reach of children during assembly.
4. The baby monitor is not a substitute for responsible adult supervision.

5. The camera is not a toy. Do not allow children to play with the camera or its accessories. Do not let your child put the components in their mouths.
6. Do not place the camera or cables in the baby's cot or within the baby's reach (at least 1 meter).
7. Keep the cables out of the reach of children.
8. Do not use the device near water or a heat source.
9. Use only the power adapter provided with the device.
10. Do not touch the contacts of the power socket with sharp or metal objects.

5. GETTING STARTED

1. Download the app
Android / iOS: Download Tuya Smart App in Google Play / App Store.

Download from Google Play

Download from App Store

2.Register and login
Start the application on the smartphone.
Register and then log in to the created account.
3.Add the device
· Connect the camera to power and wait until you hear the audio notification.
· Press and hold the RESET button for 5 to 10 seconds.
· Wait until you hear the notification "wait for Wi-Fi config".
· The camera is ready to connect to the application on the phone.
· Make sure that the phone is connected to the Wi-Fi network that the device will be connected to.
Note: for the proper operation of the camera, a connection to a 2.4 GHz Wi-Fi network is required. The camera does not support 5GHz network.

• Press the plus (+) symbol in the upper right corner of the application interface or select "Add Device".
• From the product categories, select "Video Surveillance" and then "Security Camera". (Wi-Fi) ".
· Make sure the device is restarted and ready to connect (repeated "wait for Wi-Fi config" message).
· In the upper right corner, select the camera's network connection mode and go to the next step.
Connection modes available:
• **QR code -** Connection mode by scanning the QR code generated in the application with the camera lens.
• **AP mode** - Connection mode with the AP hot spot created on the phone (network name: "SmartLife-xxxx").
• **EZ mode (recommended) -** Automatic mode. In this mode, the application searches for the camera itself.
• **Cable -** connection via a network cable.

· After selecting the connection mode, follow the instructions in the app.
· The camera will inform about the next stages of connection with sound messages "connect router",
"Connect internet" and "device access".
NOTE: while connecting, do not disconnect the camera from the power supply.
· After the device is connected successfully, give it any name in the app.

4. Removing the device
On the home screen, touch and hold the name of any of the added devices. Then select one or more devices you want to remove and click the trash can icon.

6. APP FEATURES

1. MAIN SCREEN

• **Taking photos (Screenshot)**
After selecting this option, the camera will take and save a photo in the phone memory or in the cloud.

• **Communication (Speak)**
Depending on the selected settings, the button is responsible for one- or two-way audio communication. For one-way communication, press the button, after selecting two-way communication in the application settings, hold down the button to communicate using the speakers built into the device.
• **Video recording (Record)**
After activating the function, recording of the video recording will start. By default, the device saves the recordings in the phone gallery (Android) or application (iOS). After user activation, it is also possible to save recordings in the cloud.
• **Playback**
The function allows you to play back recordings saved on the SD card and save photos.
• **Cloud storage**
The function of accessing files stored in the cloud.
• **Direction**
Manual control of the camera head.

2. Settings
You can access the settings by clicking the pencil icon in the upper right corner of the screen.
a. Device information
Information about the device owner account, IP address to which the camera is connected, device ID, time zone and Wi-Fi signal strength.
b. Tap-and-Run-Automation
conditional programming of quick activation of selected device functions. The programming settings can be accessed from the main screen of the Tuya application by clicking on the "Smart Home" tab. Then, in the automation options, select the "Create scene" button and set the desired actions of the device and the conditions for their activation.
c. Basic function settings
Inverted screen settings, date and time watermark activation / deactivation in recordings and audio mode setting (unidirectional or bidirectional).
d. IR night vision function
Settings for the operation of IR LEDs in the night mode - on / off or automatic mode.

e. Detection Alert Settings
Activation / deactivation of motion detection, tracking and notifications in the application.
f. SD card settings
Information on the capacity and used space on the micro SD card, setting the video recording mode (continuous or event) and the ability to format the card.
g. Purchase VAS
Access to in-app purchases Tuya.
h. Offline Notification
Offline notification activation.
i. FAQ and Feedback
Questions and answers about the device. Default inactive.
j. Shared devices
Set the device to be shared with other users.
k. Add a voice assistant to the home screen
Settings shortcut for quick access to the device interface from the home screen of the phone.
l. Check for firmware update
Information on the current version of the software used by the device and the ability to enable / disable automatic updating.
m. Remove the device
Removing a device from among those connected in the Tuya application.

7. SPECIFICATION

Resolution max .:	1080P (1920x1080)
Mobile application:	Tuya Smart
Frames per second:	25 fps
Viewing angle:	100°
Codec:	H.264
Power supply:	micro USB, 5 V/ 1,5 A
Lens type:	3.6 mm, F1.6
Wi-Fi:	802.11 b/g/n, 2.4GHz
Night mode:	6 diodes IR
Working temperature:	-10°C + 50°C
Micro SD card support:	max 128 GB
Libra:	222 g
Dimensions:	85 x 85 x 120 mm

8. WARRANTY CARD

The product is covered by a 24-month warranty. The terms of the guarantee can be found at: **https://neno.pl/gwarancja**

Details, contact and website address can be found at:
https://neno.pl/kontakt

Specifications and contents of the kit are subject to change without notice. We apologise for any inconvenience.

KGK Trade declares that this device Neno Avante is compliant with significant requirements of directive 2014/53/EU. The text of this declaration may be found on the website:
https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Avante.pdf

The crossed out trash can symbol indicates that unusable electrical or electronic devices, its accessories (such as power supplies, cords) or components (for example batteries, if included) cannot be disposed of alongside with household waste. In order to dispose of the devices or its components (for example, batteries) deliver the device to the collection point, where it will be accepted free of charge. Disposal is subject to the recast version of the WEEE Directive (2012/19 / EU) and the Directive on batteries and accumulators (2006/66 / EC). Proper disposal of the device prevents degradation of the natural environment. Information about the collection points of the facilities is issued by the competent local authorities. Incorrect disposal of waste is subject to penalties provided for by the law in force in the given area.

Manufacturer:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Cracow
Poland

Made in P.R.C.

neno®
www.neno.pl
inspired by Children, designed by Parents

neno avante

DE

BENUTZERHANDBUCH

Vielen Dank für den Kauf unseres Produkts!
Mit Hilfe dieses Geräts können Sie den Schlaf Ihres Kindes oder das Spielen in einem anderen Raum kontinuierlich mit einer Anwendung auf Ihrem Telefon überwachen! Dieses Handbuch enthält alle Informationen, die für den bestimmungsgemäßen Gebrauch erforderlich sind.
Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung, bevor Sie das Gerät verwenden.

AUFMERKSAMKEIT! Bewahren Sie das Ladekabel an einem sicheren Ort / Position außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Andernfalls kann es zum Ersticken des Kindes oder zu anderen gefährlichen Situationen (z. B. Stromschlag) kommen.

AUFMERKSAMKEIT! Für das Original-Set dürfen nur Original-Ladegeräte verwendet werden. Die Nichtbeachtung der Anweisungen kann zu Schäden am Gerät oder anderen gefährlichen Situationen führen.

1. INHALT DES KITS

1. IP-Babyphone Neno Avante
2. Netzteil + USB-Kabel
3. Benutzerhandbuch

2. HAUPTFUNKTIONEN

1. Fernbedienung per App
2. Nachtmodus
3. Bewegungsmelder und In-App-Benachrichtigungen
4. Verfolgen der Bewegung
5. Zwei-Wege-Sprachkommunikation
6. Live-Ansicht
7. Videoaufnahme

3. PRODUKTBESCHREIBUNG

Siehe Zeichnung auf Seite 2

1. Zurücksetzen
2. Micro-SD-Kartensteckplatz
3. Mikrofon
4. Objektiv
5. Lichtsensor
6. Lautsprecher
7. Antenne
8. Micro-USB-Buchse
9. Netzwerkbuchse

4. SICHERHEITSREGELN

1. **Warnung!**
Dieses Gerät erfüllt alle relevanten Normen für elektromagnetische Felder und ist sicher zu bedienen, wenn es wie in der Bedienungsanleitung beschrieben verwendet wird.
2. Bitte lesen Sie die Anweisungen in dieser Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden.
3. Die Montage durch einen Erwachsenen ist erforderlich. Bewahren Sie Kleinteile während der Montage außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
4. Das Babyphone ist kein Ersatz für eine verantwortungsvolle Aufsicht durch einen Erwachsenen.

5. Die Kamera ist kein Spielzeug. Lassen Sie Kinder nicht mit der Kamera oder ihrem Zubehör spielen. Lassen Sie Ihr Kind die Komponenten nicht in den Mund nehmen.
6. Platzieren Sie die Kamera oder Kabel nicht im Babybett oder in Reichweite des Babys (mindestens 1 Meter).
7. Bewahren Sie die Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
8. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser oder einer Wärmequelle.
9. Verwenden Sie nur das mit dem Gerät gelieferte Netzteil.
10. Berühren Sie die Kontakte der Steckdose nicht mit scharfen oder metallischen Gegenständen.

5. ERSTE SCHRITTE

1. Laden Sie die App herunter
Android / iOS: Laden Sie die Tuya Smart App im Google Play / App Store herunter.

Google Play

App Store

2.Registrieren und einloggen
Starten Sie die Anwendung auf dem Smartphone. Registrieren Sie sich und melden Sie sich dann bei dem erstellten Konto an.
3.Gerät hinzufügen
· Schließen Sie die Kamera an die Stromversorgung an und warten Sie, bis Sie die Audiobenachrichtigung hören.
· Halten Sie die RESET-Taste 5 bis 10 Sekunden lang gedrückt.
· Warten Sie, bis Sie die Meldung „Warten auf Wi-Fi-Konfiguration“ hören.
· Die Kamera ist bereit, sich mit der Anwendung auf dem Telefon zu verbinden. Stellen Sie sicher, dass das Telefon mit dem Wi-Fi-Netzwerk verbunden ist, mit dem das Gerät verbunden wird.
Hinweis: Für den ordnungsgemäßen Betrieb der Kamera ist eine Verbindung zu einem 2,4-GHz-WLAN-Netzwerk erforderlich. Die Kamera unterstützt kein 5-GHz-Netzwerk.

· Drücken Sie das Pluszeichen (+) in der oberen rechten Ecke der Anwendungsoberfläche oder wählen Sie „Gerät hinzufügen“.
· Wählen Sie aus den Produktkategorien "Videoüberwachung" und dann "Sicherheitskamera". (W-lan) ".
· Stellen Sie sicher, dass das Gerät neu gestartet und bereit ist, eine Verbindung herzustellen (wiederholte Meldung "Warten auf Wi-Fi-Konfiguration"). Wählen Sie in der oberen rechten Ecke den Netzwerkverbindungsmodus der Kamera aus und gehen Sie zum nächsten Schritt.
Verfügbare Verbindungsmodi:
· **QR-Code -** Verbindungsmodus durch Scannen des in der Anwendung generierten QR-Codes mit dem Kameraobjektiv.
· **AP-Modus -** Verbindungsmodus mit dem auf dem Telefon erstellten AP-Hotspot (Netzwerkname: "SmartLife-xxxx").
· **EZ-Modus (empfohlen) -** Automatischer Modus. In diesem Modus sucht die Anwendung nach der Kamera selbst.
Kabel - Verbindung über ein Netzwerkkabel.

· Folgen Sie nach Auswahl des Verbindungsmodus den Anweisungen in der App.
· Die Kamera informiert über die nächsten Verbindungsstufen mit Tonmeldungen "Router verbinden", „Internet verbinden“ und „Gerätezugriff“.
HINWEIS: Trennen Sie die Kamera während des Anschließens nicht von der Stromversorgung.
· Nachdem das Gerät erfolgreich verbunden wurde, geben Sie ihm in der App einen beliebigen Namen.

4. Gerät entfernen
Berühren und halten Sie auf dem Startbildschirm den Namen eines der hinzugefügten Geräte. Wählen Sie dann ein oder mehrere Geräte aus, die Sie entfernen möchten, und klicken Sie auf das Papierkorbsymbol.

6. APP-FUNKTIONEN
1. HAUPTBILDSCHIRM

Aufnehmen von Fotos (Screenshot)
Nach Auswahl dieser Option nimmt die Kamera ein Foto auf und speichert es im Telefonspeicher oder in der Cloud.

• **Kommunikation (Speak)**
Je nach gewählter Einstellung ist die Taste für die Ein- oder Zweiwege-Audiokommunikation zuständig. Drücken Sie für die unidirektionale Kommunikation die Taste, nachdem Sie in den Anwendungseinstellungen die bidirektionale Kommunikation ausgewählt haben, halten Sie die Taste gedrückt, um über die im Gerät integrierten Lautsprecher zu kommunizieren.
• **Videoaufnahme (Record)**
Nach Aktivierung der Funktion startet die Aufnahme der Videoaufnahme. Standardmäßig speichert das Gerät die Aufnahmen in der Telefongalerie (Android) oder in der Anwendung (iOS). Nach der Benutzeraktivierung ist es auch möglich, Aufzeichnungen in der Cloud zu speichern.
• **Wiedergabe**
Mit der Funktion können Sie auf der SD-Karte gespeicherte Aufnahmen wiedergeben und Fotos speichern.
• **Cloud-Speicher (Cloud storage)**
Die Funktion des Zugriffs auf in der Cloud gespeicherte Dateien.
• **Richtung (Direction)**
Manuelle Steuerung des Kamerakopfes.

2. Einstellungen
Sie können auf die Einstellungen zugreifen, indem Sie auf das Stiftsymbol in der oberen rechten Ecke des Bildschirms klicken.
a. Geräteinformationen
Informationen zum Gerätebesitzerkonto, IP-Adresse, mit der die Kamera verbunden ist, Geräte-ID, Zeitzone und WLAN-Signalstärke.
b. Tap-and-Run-Automation
Bedingte Programmierung der schnellen Aktivierung ausgewählter Gerätefunktionen.
Auf die Programmiereinstellungen kann vom Hauptbildschirm der Tuya-Anwendung aus durch Klicken auf die Registerkarte "Smart Home" zugegriffen werden. Wählen Sie dann in den Automatisierungsoptionen die Schaltfläche "Szene erstellen" und legen Sie die gewünschten Aktionen des Geräts und die Bedingungen für deren Aktivierung fest.
c. Grundlegende Funktionseinstellungen
Invertierte Bildschirmeinstellungen, Wasserzeichen-Aktivierung / -Deaktivierung für Datum und Uhrzeit in Aufnahmen und Audiomodus-Einstellung (unidirektional oder bidirektional).
d. IR-Nachtsichtfunktion
Einstellungen für den Betrieb von IR-LEDs im Nachtmodus - Ein / Aus oder Automatikmodus.

e. Einstellungen für Erkennungswarnungen
Aktivierung / Deaktivierung von Bewegungserkennung, Tracking und Benachrichtigungen in der Anwendung.
f. SD-Karteneinstellungen
Informationen zu Kapazität und belegtem Speicherplatz auf der Micro-SD-Karte, Einstellung des Videoaufnahmemodus (kontinuierlich oder Ereignis) und Formatierungsmöglichkeit der Karte.
g. Kauf VAS
Zugriff auf In-App-Käufe Tuya.
h. Offline-Benachrichtigung
Aktivierung der Offline-Benachrichtigung.
i. FAQ und Feedback
Fragen und Antworten zum Gerät. Standard inaktiv.
j. Gemeinsam genutzte Geräte
Legen Sie fest, dass das Gerät mit anderen Benutzern geteilt wird.
k. Fügen Sie dem Startbildschirm einen Sprachassistenten hinzu
Einstellungsverknüpfung für den schnellen Zugriff auf die Geräteoberfläche vom Startbildschirm des Telefons.
l. Nach Firmware-Update suchen
Informationen über die aktuelle Version der vom Gerät verwendeten Software und die Möglichkeit, automatische Updates zu aktivieren / deaktivieren.
m. Entfernen Sie das Gerät
Entfernen eines Geräts aus den in der Tuya-Anwendung verbundenen Geräten.

7. SPEZIFIKATION

Auflösung max.:	1080P (1920x1080)
Mobile Applikation:	Tuya Smart
Bilder pro Sekunde:	25 fps
Blickwinkel:	100°
Codec:	H.264
Stromversorgung:	micro USB, 5 V/ 1,5 A
Linsentyp:	3.6 mm, F1.6
W-lan:	802.11 b/g/n, 2.4GHz
Nacht-Modus:	6 Dioden IR
Arbeitstemperatur:	-10°C + 50°C
Unterstützung für Micro-SD-Karten:	max 128 GB
Waage:	222 g
Maße:	85 x 85 x 120 mm

8.GARANTIEKARTE

Das Produkt wird durch eine 24-monatige Garantie abgedeckt. Die Garantiebedingungen finden Sie unter: **https://neno.pl/gwarancja**

Details, Kontakt und Website-Adresse finden Sie unter: **https://neno.pl/kontakt**

Spezifikationen und Inhalt des Kits können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Wir entschuldigen uns für etwaige Unannehmlichkeiten.

KGK Trade erklärt, dass dieses Gerät Neno Avante den wesentlichen Anforderungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der Text dieser Erklärung ist auf der Website https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Avante.pdf zu finden.

Das durchgestrichene Mülleimersymbol weist darauf hin, dass unbrauchbare elektrische oder elektronische Geräte, deren Zubehör (z. B. Netzteile, Kabel) oder Komponenten (z. B. Batterien) nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Zur Entsorgung der Geräte oder ihrer Komponenten (z. B. Batterien) liefern Sie das Gerät an die Sammelstelle, wo es kostenlos entgegengenommen wird. Die Entsorgung unterliegt der Neufassung der WEEE-Richtlinie (2012/19 / EU) und der Richtlinie über Batterien und Akkumulatoren (2006/66 / EG). Die ordnungsgemäße Entsorgung des Geräts verhindert eine Beeinträchtigung der natürlichen Umwelt. Informationen zu den Sammelstellen der Einrichtungen werden von den zuständigen örtlichen Behörden erteilt. Die unsachgemäße Entsorgung von Abfällen unterliegt den in dem jeweiligen Gebiet geltenden Strafbestimmungen.

Hersteller:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Cracow
Poland

Hergestellt in P.R.C.

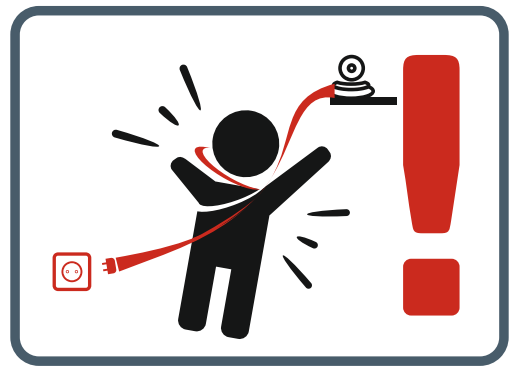
neno®
www.neno.pl
inspired by Children, designed by Parents

neno avante

CZ

UŽIVATELSKÝ MANUÁL

Děkujeme, že jste si zakoupili náš produkt!
Pomocí tohoto zařízení můžete pomocí aplikace v telefonu průběžně sledovat spánek vašeho dítěte nebo si hrát v jiné místnosti! Tato příručka obsahuje všechny informace nezbytné pro správné použití.
Před použitím zařízení si přečtěte návod k obsluze.



POZORNOST! Ponechejte nabíjecí kabel na bezpečném místě/poloze mimo dosah dětí. Pokud tak neučiníte, může dojít k udušení dítěte nebo k jiným nebezpečným situacím (např.

POZORNOST! Pro originální sadu by se měly používat pouze originální nabíječky. Nedodržení pokynů může mít za následek poškození zařízení nebo jiné nebezpečné situace.

1. OBSAH SOUPRAVY

1. IP chůvička Neno Avante
2. Napájecí adaptér + USB kabel
3. Uživatelská příručka

2. HLAVNÍ FUNKCE

1. Dálkové ovládání přes aplikaci
2. Noční režim
3. Detektor pohybu a upozornění v aplikaci
4. Sledování pohybu
5. Obousměrná hlasová komunikace
6. Živý náhled
7. Záznam videa

3. POPIS PRODUKTU

Viz nákres na straně 2

1. Resetovat
2. Slot pro kartu Micro SD
3. Mikrofon
4. Objektiv
5. Světelný senzor
6. Reproduktor
7. Anténa
8. Zásuvka Micro USB
9. Síťová zásuvka

4. BEZPEČNOSTNÍ PRAVIDLA

1. Varování!

Toto zařízení je v souladu se všemi příslušnými normami pro elektromagnetické pole a jeho provoz je bezpečný, pokud je používán tak, jak je popsáno v uživatelské příručce.

2. Před použitím zařízení si pozorně přečtěte pokyny v tomto návodu.

3. Vyžaduje se montáž dospělou osobou. Během montáže udržujte malé části mimo dosah dětí.

4. Chůvička nenahrazuje odpovědný dohled dospělé osoby.

5. Fotoaparát není hračka. Nedovolte dětem, aby si hrály s fotoaparátem nebo jeho příslušenstvím. Nedovolte svému dítěti vkládat součásti do úst.
6. Neumisťujte kameru ani kabely do dětské postýlky nebo do dosahu dítěte (alespoň 1 metr).
7. Udržujte kabely mimo dosah dětí.
8. Nepoužívejte zařízení v blízkosti vody nebo zdroje tepla.
9. Používejte pouze napájecí adaptér dodaný se zařízením.
10. Nedotýkejte se kontaktů síťové zásuvky ostrými nebo kovovými předměty.

5. ZAČÍNÁME

1. Stáhněte si aplikaci
Android / iOS: Stáhněte si aplikaci Tuya Smart z Google Play / App Store.

Stáhnout z Google Play

Stáhnout z App Store

2. Zaregistrujte se a přihlaste se
Spusťte aplikaci na smartphonu.
Zaregistrujte se a poté se přihlaste k vytvořenému účtu.
3. Přidejte zařízení
· Připojte kameru k napájení a počkejte, dokud neuslyšíte zvukové upozornění.
· Stiskněte a podržte tlačítko RESET po dobu 5 až 10 sekund.
· Počkejte, dokud neuslyšíte oznámení „čekejte na konfiguraci Wi-Fi“.
· Fotoaparát je připraven pro připojení k aplikaci v telefonu.
· Ujistěte se, že je telefon připojen k síti Wi-Fi, ke které bude zařízení připojeno.
Poznámka: pro správnou funkci kamery je nutné připojení k 2,4 GHz Wi-Fi síti. Kamera nepodporuje 5GHz síť.

· Stiskněte symbol plus (+) v pravém horním rohu rozhraní aplikace nebo vyberte "Přidat zařízení".
· Z kategorií produktů vyberte "Video Surveillance" a poté "Bezpečnostní kamera". (Wi-Fi)".
· Ujistěte se, že je zařízení restartováno a připraveno k připojení (opakovaná zpráva „čekejte na konfiguraci Wi-Fi").
· V pravém horním rohu vyberte režim síťového připojení kamery a přejděte k dalšímu kroku.
Dostupné režimy připojení:
· **QR kód -** Režim připojení naskenováním QR kódu vygenerovaného v aplikaci objektivem fotoaparátu.
· **Režim AP -** Režim připojení s aktivním bodem AP vytvořeným v telefonu (název sítě: "SmartLife-xxxx").
· **Režim EZ (doporučeno) -** Automatický režim. V tomto režimu aplikace sama hledá fotoaparát.
· **Kabel -** připojení přes síťový kabel.

· Po výběru režimu připojení postupujte podle pokynů v aplikaci.
· Kamera bude informovat o dalších fázích připojení zvukovými zprávami "připojit router", "Připojit internet" a "přístup k zařízení".
POZNÁMKA: Během připojování neodpojujte fotoaparát od zdroje napájení.
· Po úspěšném připojení zařízení mu v aplikaci dejte libovolný název.

4. Vyjmutí zařízení
Na domovské obrazovce klepněte a podržte název kteréhokoli z přidaných zařízení. Poté vyberte jedno nebo více zařízení, která chcete odebrat, a klikněte na ikonu koše.

6. FUNKCE APLIKACE

1. HLAVNÍ OBRAZOVKA

· **Fotografování (Screenshot)**
Po výběru této možnosti fotoaparát pořídí a uloží fotografii do paměti telefonu nebo do cloudu.

• **Komunikace (Speak)**
V závislosti na zvoleném nastavení je tlačítko zodpovědné za jednosměrnou nebo obousměrnou zvukovou komunikaci. Pro jednosměrnou komunikaci stiskněte tlačítko, po zvolení obousměrné komunikace v nastavení aplikace tlačítko podržte pro komunikaci pomocí reproduktorů zabudovaných v zařízení.
• **Záznam videa (Record)**
Po aktivaci funkce se spustí nahrávání videozáznamu. Ve výchozím nastavení zařízení ukládá nahrávky do galerie telefonu (Android) nebo aplikace (iOS). Po aktivaci uživatele je také možné ukládat nahrávky do cloudu.
• **Přehrávání**
Funkce umožňuje přehrávat nahrávky uložené na SD kartě a ukládat fotografie.
• **Cloudové úložiště**
Funkce přístupu k souborům uloženým v cloudu.
• **Směr**
Manuální ovládání hlavy kamery.

2. Nastavení
K nastavení se dostanete kliknutím na ikonu tužky v pravém horním rohu obrazovky.
a. Informace o zařízení
Informace o účtu vlastníka zařízení, IP adrese, ke které je kamera připojena, ID zařízení, časovém pásmu a síle signálu Wi-Fi.
b. Tap-and-Run-Automation
podmíněné programování rychlé aktivace vybraných funkcí zařízení. K nastavení programování lze přistupovat z hlavní obrazovky aplikace Tuya kliknutím na záložku „Smart Home“. Poté v možnostech automatizace zvolte tlačítko „Vytvořit scénu“ a nastavte požadované akce zařízení a podmínky pro jejich aktivaci.
c. Základní nastavení funkcí
Nastavení převrácené obrazovky, aktivace / deaktivace vodoznaku data a času v nahrávkách a nastavení režimu zvuku (jednosměrný nebo obousměrný).
d. Funkce IR nočního vidění
Nastavení pro provoz IR LED v nočním režimu - zapnuto / vypnuto nebo automatický režim.

e. Nastavení upozornění na detekci
Aktivace / deaktivace detekce pohybu, sledování a upozornění v aplikaci.
f. nastavení SD karty
Informace o kapacitě a využitém prostoru na micro SD kartě, nastavení režimu nahrávání videa (nepřetržitý nebo událostní) a možnost kartu naformátovat.
g. Koupit VAS
Přístup k nákupům v aplikaci Tuya.
h. Oznámení offline
Aktivace oznámení offline.
i. FAQ a zpětná vazba
Otázky a odpovědi týkající se zařízení. Výchozí neaktivní.
j. Sdílená zařízení
Nastavte zařízení tak, aby bylo sdíleno s ostatními uživateli.
k. Přidejte hlasového asistenta na domovskou obrazovku
Zástupce nastavení pro rychlý přístup k rozhraní zařízení z domovské obrazovky telefonu.
l. Zkontrolujte aktualizaci firmwaru
Informace o aktuální verzi softwaru používaného zařízením a možnost povolit / zakázat automatické aktualizace.
m. Odstraňte zařízení
Odebrání zařízení z těch připojených v aplikaci Tuya.

7. SPECIFIKACE

Rozlišení max.:	1080P (1920x1080)
Mobilní aplikace:	Tuya Smart
Snímků za sekundu:	25 fps
Úhel pohledu:	100°
kodek:	H.264
Zdroj napájení:	micro USB, 5 V/ 1,5 A
Typ objektivu:	3.6 mm, F1.6
Wi-Fi:	802.11 b/g/n, 2.4GHz
Noční režim:	6 IR diod
Pracovní teplota:	-10°C + 50°C
Podpora micro SD karet:	max 128 GB
Váhy:	222 g
Rozměry:	85 x 85 x 120 mm

8. ZÁRUČNÍ KARTA

Na výrobek se vztahuje záruka 24 měsíců. Záruční podmínky naleznete na: **https://neno.pl/gwarancja**

Podrobnosti, kontakt a webovou adresu naleznete na: **https://neno.pl/kontakt**

Specifikace a obsah sady se mohou bez upozornění změnit. Omlouváme se za případné nepříjemnosti.

Společnost KGK Trade prohlašuje, že toto zařízení Neno Avante je v souladu s významnými požadavky směrnice 2014/53/EU. Text tohoto prohlášení lze nalézt na webových stránkách: **https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Avante.pdf**

Symbol přeškrtnutého koše označuje, že nepoužitelná elektrická nebo elektronická zařízení, jejich příslušenství (např. Napájecí zdroje, šňůry) nebo komponenty (například baterie, pokud jsou součástí dodávky) nemohou být likvidovány společně s domovním odpadem. Správná opatření v případě nutnosti likvidace zařízení nebo komponentů (například baterií) nebo jejich recyklace spočívá v tom, že zařízení bude umístěno do sběrného místa, kde bude zařízení bezplatně přijato. Likvidace podléhá přepracovanému znění směrnice WEEE (2012/19 / EU) a směrnice o bateriích a akumulátorech (2006/66 / ES). Správná likvidace zařízení zabraňuje degradaci přírodního prostředí. Informace o sběrných místech zařízení vydávají příslušné místní úřady. Nesprávná likvidace odpadu je ohrožena sankcemi stanovenými právními předpisy platnými v dané oblasti.

Výrobce:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Cracow
Poland

Vyrobeno v P.R.C.

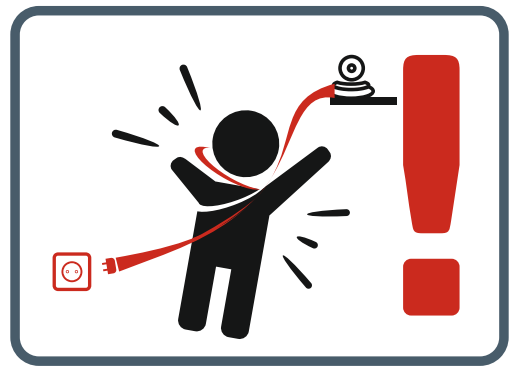
neno®
www.neno.pl
inspired by Children, designed by Parents

neno avante

SK

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Ďakujeme, že ste si zakúpili náš produkt!
Pomocou tohto zariadenia môžete pomocou aplikácie vo vašom telefóne priebežne sledovať spánok vášho dieťaťa alebo sa hrať v inej miestnosti! Tento návod obsahuje všetky informácie potrebné pre správne používanie.
Pred použitím zariadenia si prečítajte návod na obsluhu.



POZOR! Nabíjací kábel nechajte na bezpečnom mieste/polohe, mimo dosahu dieťaťa. Ak tak neurobíte, môže dôjsť k uduseniu dieťaťa alebo iným nebezpečným situáciám (napr. zásah elektrickým prúdom).

POZOR! Pre originálnu súpravu by sa mali používať iba originálne nabíjačky. Nedodržanie pokynov môže mať za následok poškodenie zariadenia alebo iné nebezpečné situácie.

1. OBSAH SÚPRAVY

1. IP opatrovateľka Neno Avante
2. Napájací adaptér + USB kábel
3. Používateľská príručka

2. HLAVNÉ FUNKCIE

1. Diaľkové ovládanie cez aplikáciu
2. Nočný režim
3. Detektor pohybu a upozornenia v aplikácii
4. Sledovanie pohybu
5. Obojsmerná hlasová komunikácia
6. Živý náhľad
7. Nahrávanie videa

3. POPIS PRODUKTU

Pozrite si obrázok na strane 2

1. Resetovať
2. Slot pre kartu Micro SD
3. Mikrofón
4. Objektív
5. Svetelný senzor
6. Reproduktor
7. Anténa
8. Zásuvka Micro USB
9. Sieťová zásuvka

4. BEZPEČNOSTNÉ PRAVIDLÁ

1. Upozornenie!

Toto zariadenie je v súlade so všetkými príslušnými normami pre elektromagnetické pole a jeho prevádzka je bezpečná, ak sa používa tak, ako je popísané v používateľskej príručke.

2. Pred použitím zariadenia si pozorne prečítajte pokyny v tomto návode.

3. Vyžaduje sa montáž dospelými osobami. Počas montáže uchovávajte malé časti mimo dosahu detí.

4. Opatrovateľka nenahrádza zodpovedný dohľad dospelej osoby.

5. Fotoaparát nie je hračka. Nedovoľte deťom hrať sa s fotoaparátom alebo jeho príslušenstvom. Nedovoľte, aby si vaše dieťa vložilo komponenty do úst.
6. Neumiestňujte kameru ani káble do detskej postieľky ani do dosahu dieťaťa (najmenej 1 meter).
7. Káble uchovávajte mimo dosahu detí.
8. Zariadenie nepoužívajte v blízkosti vody alebo zdroja tepla.
9. Používajte iba napájací adaptér dodaný so zariadením.
10. Nedotýkajte sa kontaktov sieťovej zásuvky ostrými alebo kovovými predmetmi.

5. ZAČÍNAME

1. Stiahnite si aplikáciup
Android / iOS: Stiahnite si aplikáciu Tuya Smart v Google Play / App Store.

Google Play

App Store

2. Zaregistrujte sa a prihláste sa
Spustite aplikáciu na smartfóne.
Zaregistrujte sa a potom sa prihláste do vytvoreného účtu.
3. Pridajte zariadenie
Pripojte fotoaparát k napájaniu a počkajte, kým nebudete počuť zvukové upozornenie.
· Stlačte a podržte tlačidlo RESET na 5 až 10 sekúnd.
· Počkajte, kým nebudete počuť upozornenie „čakajte na konfiguráciu Wi-Fi“.
Fotoaparát je pripravený na prepojenie s aplikáciou v telefóne.
Uistite sa, že je telefón pripojený k sieti Wi-Fi, ku ktorej bude zariadenie pripojené.
Poznámka: pre správne fungovanie kamery je potrebné pripojenie k 2,4 GHz Wi-Fi sieti. Kamera nepodporuje 5GHz sieť.

· Stlačte symbol plus (+) v pravom hornom rohu rozhrania aplikácie alebo zvoľte "Pridať zariadenie".
· Z kategórií produktov vyberte "Video Surveillance" a potom "Bezpečnostná kamera". (Wi-Fi)".
Uistite sa, že je zariadenie reštartované a pripravené na pripojenie (opakovaná správa „čakajte na konfiguráciu Wi-Fi").
V pravom hornom rohu vyberte režim sieťového pripojenia fotoaparátu a prejdite na ďalší krok.
Dostupné režimy pripojenia:
· **QR kód -** Režim pripojenia naskenovaním QR kódu vygenerovaného v aplikácii objektívom fotoaparátu.
· **Režim AP -** Režim pripojenia s hot spotom AP vytvoreným v telefóne (názov siete: "SmartLife-xxxx").
· **Režim EZ (odporúčané) -** Automatický režim. V tomto režime aplikácia sama hľadá fotoaparát.
· **Kábel -** pripojenie cez sieťový kábel.

· Po výbere režimu pripojenia postupujte podľa pokynov v aplikácii.
· Kamera bude informovať o ďalších fázach pripojenia zvukovými správami "pripoj router", „Pripojiť internet" a „prístup k zariadeniu".
POZNÁMKA: Počas pripájania neodpájajte fotoaparát od zdroja napájania.
· Po úspešnom pripojení zariadenia mu v aplikácii dajte ľubovoľný názov.

4. Odstránenie zariadenia
Na domovskej obrazovke sa dotknite a podržte názov ktoréhokoľvek z pridaných zariadení. Potom vyberte jedno alebo viac zariadení, ktoré chcete odstrániť, a kliknite na ikonu koša.

6. FUNKCIE APLIKÁCIE
1. HLAVNÁ OBRAZOVKA

· **Fotografovať (Screenshot)**
Po výbere tejto možnosti fotoaparát nasníma a uloží fotografiu do pamäte telefónu alebo do cloudu.

• **Komunikácia (Speak)**
V závislosti od zvolených nastavení je tlačidlo zodpovedné za jednosmernú alebo obojsmernú zvukovú komunikáciu. Pre jednosmernú komunikáciu stlačte tlačidlo, po výbere obojsmernej komunikácie v nastaveniach aplikácie tlačidlo podržte, aby ste komunikovali pomocou reproduktorov zabudovaných v zariadení.
• **Nahrávanie videa (Record)**
Po aktivácii funkcie sa spustí nahrávanie videozáznamu. V predvolenom nastavení zariadenie ukladá nahrávky do galérie telefónu (Android) alebo aplikácie (iOS). Po aktivácii používateľa je možné ukladať nahrávky aj do cloudu.
• **Prehrávanie**
Funkcia umožňuje prehrávať nahrávky uložené na SD karte a ukladať fotografie.
• **Cloud-ové úložisko (Cloud storage)**
Funkcia prístupu k súborom uloženým v cloude.
• **Smer**
Manuálne ovládanie hlavy kamery.

2. Nastavenia
K nastaveniam sa dostanete kliknutím na ikonu ceruzky v pravom hornom rohu obrazovky.
a. Informácie o zariadení
Informácie o účte vlastníka zariadenia, IP adrese, ku ktorej je kamera pripojená, ID zariadenia, časovej zóne a sile Wi-Fi signálu.
b. Tap-and-Run-Automation
podmienené programovanie rýchlej aktivácie vybraných funkcií zariadenia. K nastaveniam programovania sa dostanete z hlavnej obrazovky aplikácie Tuya kliknutím na kartu „Smart Home“. Potom v možnostiach automatizácie zvoľte tlačidlo „Vytvoriť scénu“ a nastavte požadované akcie zariadenia a podmienky ich aktivácie.
c. Nastavenia základných funkcií
Nastavenia prevrátenej obrazovky, aktivácia / deaktivácia vodoznaku dátumu a času v záznamoch a nastavenie režimu zvuku (jednosmerný alebo obojsmerný).
d. Funkcia IR nočného videnia
Nastavenia pre prevádzku IR LED v nočnom režime - zapnuté / vypnuté alebo automatický režim.

e. Nastavenia výstrahy detekcie
Aktivácia / deaktivácia detekcie pohybu, sledovania a upozornení v aplikácii.
f. nastavenia SD karty
Informácie o kapacite a využitom mieste na micro SD karte, nastavenie režimu nahrávania videa (nepretržité alebo udalosti) a možnosť naformátovať kartu.
g. Kúpte si VAS
Prístup k nákupom v aplikácii Tuya.
h. Upozornenie offline
Aktivácia upozornení offline.
i. FAQ a spätná väzba
Otázky a odpovede týkajúce sa zariadenia. Predvolene neaktívne.
j. Zdieľané zariadenia
Nastavte zariadenie na zdieľanie s ostatnými používateľmi.
k. Pridajte hlasového asistenta na domovskú obrazovku
Skratka nastavení pre rýchly prístup k rozhraniu zariadenia z domovskej obrazovky telefónu.
l. Skontrolujte aktualizáciu firmvéru
Informácie o aktuálnej verzii softvéru používaného zariadením a možnosti zapnúť/vypnúť automatickú aktualizáciu.
m. Odstráňte zariadenie
Odstránenie zariadenia spomedzi zariadení pripojených v aplikácii Tuya.

7. ŠPECIFIKÁCIA

Rozlíšenie max.:	1080P (1920x1080)
Mobilná aplikácia:	Tuya Smart
Počet snímok za sekundu:	25 fps
Pozorovací uhol:	100°
kodek:	H.264
Zdroj:	micro USB, 5 V/ 1,5 A
Typ objektívu:	3.6 mm, F1.6
Wi-Fi:	802.11 b/g/n, 2.4GHz
Nočný mód:	6 IR diód
Pracovná teplota:	-10°C + 50°C
Podpora micro SD kariet:	max 128 GB
Váhy:	222 g
Rozmery:	85 x 85 x 120 mm

8. ZÁRUČNÁ KARTA

Na výrobok sa vzťahuje záruka 24 mesiacov. Záručné podmienky nájdete na: **https://neno.pl/gwarancja**

Podrobnosti, kontakt a webovú adresu nájdete na:
https://neno.pl/kontakt

Špecifikácie a obsah súpravy sa môžu zmeniť bez toho upozorniť. Ospravedlňujeme sa za prípadné nepríjemnosti.

KGK Trade vyhlasuje, že toto zariadenie Neno Avante je v súlade s významnými požiadavkami smernice 2014/53/EU. Text tohto vyhlásenia možno nájsť na webovej stránke:
https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Avante.pdf

Symbol preškrtnutého koša označuje, že nepoužiteľná elektrické alebo elektronické zariadenia, ich príslušenstvo (napr. Napájacie zdroje, šnúry) alebo komponenty (napríklad batérie, ak sú súčasťou dodávky) nemôžu byť likvidované spoločne s komunálnym odpadom. Správna opatrenia v prípade nutnosti likvidácie zariadení alebo komponentov (napríklad batérií) alebo ich recyklácia spočíva v tom, že zariadenie bude umiestnené do zberného miesta, kde bude zariadenie bezplatne prijaté. Likvidácia podlieha prepracovanému zneniu smernice WEEE (2012/19 / EU) a smernice o batériách a akumulátoroch (2006/66 / ES). Správna likvidácia zariadení zabraňuje degradácii prírodného prostredia. Informácie o zberných miestach zariadení vydávajú príslušné miestne úrady. Nesprávna likvidácia odpadu je ohrozená sankciami stanovenými právnymi predpismi platnými v danej oblasti.

Výrobca:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Cracow
Poland

Vyrobené v PRC.

neno®
www.neno.pl
inspired by Children, designed by Parents

neno avante

HU

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket!
Ennek a készüléknek a segítségével folyamatosan figyelemmel kísérheti gyermeke alvását, vagy egy másik szobában játszhat a telefonon lévő alkalmazás segítségével! Ez a kézikönyv tartalmazza a megfelelő használathoz szükséges összes információt.
Kérjük, olvassa el a használati utasítást a készülék használata előtt.

FIGYELEM! Hagyja a töltőkábelt biztonságos helyen/helyzetben, gyermekektől elzárva. Ennek elmulasztása a gyermek megfulladását vagy más veszélyes helyzeteket (pl. áramütést) okozhat.

FIGYELEM! Az eredeti készlethez csak eredeti töltőt szabad használni. Az utasítások be nem tartása a készülék károsodásához vagy más veszélyes helyzetekhez vezethet.

1. A KÉSZLET TARTALMA

1. IP babaőrző Neno Avante
2. Hálózati adapter + USB kábel
3. Felhasználói kézikönyv

2. FŐ FUNKCIÓK

1. Távirányító az alkalmazáson keresztül
2. Éjszakai üzemmód
3. Mozgásérzékelő és alkalmazáson belüli értesítések
4. A mozgás követése
5. Kétirányú hangkommunikáció
6. Élő nézet
7. Videofelvétel

3. TERMÉKLEÍRÁS

Lásd az ábrát a 2. oldalon

1. Reset
2. Micro SD kártyanyílás
3. Mikrofon
4. Lencse
5. Fényérzékelő
6. Hangszóró
7. Antenna
8. Micro USB aljzat
9. Hálózati aljzat

4. BIZTONSÁGI SZABÁLYOK

1. Figyelem!

Ez az eszköz megfelel az összes vonatkozó elektromágneses mezőre vonatkozó szabványnak, és biztonságosan használható, ha a felhasználói kézikönyvben leírtak szerint használják.

2. Kérjük, a készülék használata előtt figyelmesen olvassa el a jelen kézikönyvben található utasításokat.
3. Felnőtt összeszerelés szükséges. Az összeszerelés során tartsa távol az apró alkatrészeket a gyerekektől.
4. A babaőrző nem helyettesíti a felelős felnőtt felügyeletet.

5. A kamera nem játék. Ne engedje, hogy gyerekek játsszanak a fényképezőgéppel vagy annak tartozékaival. Ne hagyja, hogy gyermeke a szájába vegye az alkatrészeket.
6. Ne helyezze a kamerát vagy a kábeleket a babaágyba vagy a baba által elérhető helyre (legalább 1 méter).
7. A kábeleket tartsa távol a gyermekektől.
8. Ne használja a készüléket víz vagy hőforrás közelében.
9. Csak a készülékhez mellékelt hálózati adaptert használja.
10. Ne érintse meg a hálózati aljzat érintkezőit éles vagy fém tárgyakkal.

5. ELSŐ LÉPÉSEK

1. Töltse le az alkalmazást
Android / iOS: Töltse le a Tuya Smart alkalmazást a Google Play / App Store áruházból.

Letöltés a Google Playről

Letöltés a App Store

2.Regisztráljon és jelentkezzen be
Indítsa el az alkalmazást az okostelefonon.
Regisztráljon, majd jelentkezzen be a létrehozott fiókba.
3. Adja hozzá az eszközt
Csatlakoztassa a kamerát a tápellátáshoz, és várja meg, amíg meg nem hallja a hangértesítést.
· Nyomja meg és tartsa lenyomva a RESET gombot 5-10 másodpercig.
· Várjon, amíg meg nem hallja a „várjon a Wi-Fi konfigurációra” értesítést.
A kamera készen áll a csatlakozásra a telefonon lévő alkalmazáshoz. Győződjön meg arról, hogy a telefon csatlakozik ahhoz a Wi-Fi hálózathoz, amelyhez az eszköz csatlakozni fog.
Megjegyzés: a kamera megfelelő működéséhez 2,4 GHz-es Wi-Fi hálózathoz való csatlakozás szükséges. A kamera nem támogatja az 5 GHz-es hálózatot.

· Nyomja meg a plusz (+) szimbólumot az alkalmazási felület jobb felső sarkában, vagy válassza az "Eszköz hozzáadása" lehetőséget.
· A termékkategóriák közül válassza ki a "Video Surveillance", majd a "Biztonsági kamera" lehetőséget. (Wi-Fi)".
Győződjön meg arról, hogy az eszköz újra van indítva, és készen áll a csatlakozásra (ismétlődő "várjon a Wi-Fi konfigurációra" üzenet). A jobb felső sarokban válassza ki a kamera hálózati csatlakozási módját, és lépjen a következő lépésre.
Elérhető csatlakozási módok:
· **QR-kód –** Csatlakozási mód az alkalmazásban generált QR-kód beolvasásával a kamera lencséjével.
· **AP mód –** Csatlakozási mód a telefonon létrehozott AP hot spottal (hálózat neve: "SmartLife-xxxx").
· **EZ mód (ajánlott) -** Automatikus mód. Ebben a módban az alkalmazás magát a kamerát keresi.
· **Kábel -** csatlakozás hálózati kábelen keresztül.

A csatlakozási mód kiválasztása után kövesse az alkalmazás utasításait.
A kamera „csatlakoztassa a routert” hangüzenetekkel tájékoztat a csatlakozás következő szakaszairól,
"Internet csatlakoztatása" és "eszköz hozzáférés".
MEGJEGYZÉS: csatlakoztatás közben ne húzza ki a kamerát az áramforrásból.
Miután az eszköz sikeresen csatlakozott, adjon neki bármilyen nevet az alkalmazásban.

4. A készülék eltávolítása
A kezdőképernyőn érintse meg és tartsa lenyomva bármelyik hozzáadott eszköz nevét. Ezután válasszon ki egy vagy több eltávolítani kívánt eszközt, és kattintson a kuka ikonra.

6. APP JELLEMZŐI
1. FŐKÉPERNYŐ

· **Fotózni (Screenshot)**
Az opció kiválasztása után a kamera elkészíti és elmenti a fényképet a telefon memóriájába vagy a felhőbe.

• **Kommunikáció (Speak)**
A kiválasztott beállításoktól függően a gomb felelős az egy- vagy kétirányú hangkommunikációért. Egyirányú kommunikációhoz nyomja meg a gombot, az alkalmazás beállításaiban a kétirányú kommunikáció kiválasztása után tartsa lenyomva a gombot, hogy a készülékbe épített hangszórókon keresztül kommunikáljon.
• **Videofelvétel (Record)**
A funkció aktiválása után elindul a videofelvétel rögzítése. A készülék alapértelmezés szerint a telefongaléria (Android) vagy az alkalmazásba (iOS) menti a felvételeket. A felhasználói aktiválás után lehetőség van a felvételek felhőbe mentésére is.
• **Lejátszás**
A funkció lehetővé teszi az SD-kártyára mentett felvételek lejátszását és fényképek mentését.
• **Felhőalapú tárolás (• Cloud storage)**
A felhőben tárolt fájlok elérésének funkciója.
• **Irány**
A kamerafej kézi vezérlése.

2. Beállítások
A beállításokat a képernyő jobb felső sarkában található ceruza ikonra kattintva érheti el.
a. Eszközinformációk
Információk az eszköz tulajdonosi fiókjáról, az IP-címről, amelyhez a kamera csatlakozik, az eszközazonosítóról, az időzónáról és a Wi-Fi jelerősségről.
b. Tap-and-Run-Automation
feltételes programozás a kiválasztott eszközfunkciók gyors aktiválásához. A programozási beállítások a Tuya alkalmazás főképernyőjéről érhetők el, a „Smart Home” fülre kattintva. Ezután az automatizálási lehetőségek között válassza ki a „Jelenet létrehozása” gombot, és állítsa be az eszköz kívánt műveleteit és aktiválásának feltételeit.
c. Alapvető funkciók beállításai
Fordított képernyőbeállítások, dátum és idő vízjel aktiválása / deaktiválása felvételeknél és audio mód beállítása (egyirányú vagy kétirányú).
d. IR éjjellátó funkció
Beállítások az IR LED-ek működéséhez éjszakai üzemmódban - be / ki vagy automatikus üzemmódban.

e. Észlelési riasztás beállításai
A mozgásérzékelés, nyomkövetés és értesítések aktiválása / deaktiválása az alkalmazásban.
f. SD kártya beállításai
Információk a micro SD kártya kapacitásáról és felhasznált tárhelyéről, a videórögzítési mód beállítása (folyamatos vagy esemény), valamint a kártya formázásának lehetősége.
g. Vásároljon VAS-t
Hozzáférés az alkalmazáson belüli vásárlásokhoz Tuya.
h. Offline értesítés
Offline értesítések aktiválása.
i. GYIK és Visszajelzés
Kérdések és válaszok a készülékkel kapcsolatban.
Alapértelmezett inaktív.
j. Megosztott eszközök
Állítsa be az eszközt más felhasználókkal való megosztásra.
k. Hangsegéd hozzáadása a kezdőképernyőhöz
Beállítások parancsikon az eszköz felületének gyors eléréséhez a telefon kezdőképernyőjéről.
l. Ellenőrizze a firmware frissítést
Információ az eszköz által használt szoftver aktuális verziójáról és az automatikus frissítés engedélyezésének/letiltásának lehetőségéről.
m. Távolítsa el a készüléket
Eszköz eltávolítása a Tuya alkalmazásban csatlakoztatottak közül.

7. ELŐÍRÁS

Felbontás max.:	1080P (1920x1080)
Mobilos alkalmazás:	Tuya Smart
Képkocka másodpercenként:	25 fps
Látószög:	100°
Kodek:	H.264
Tápegység:	micro USB, 5 V/ 1,5 A
Lencse típusa:	3.6 mm, F1.6
Wi-Fi:	802.11 b/g/n, 2.4GHz
Éjszakai mód:	6 dióda IR
Üzemhőmérséklet:	-10°C + 50°C
Micro SD kártya támogatás:	max 128 GB
Mérleg:	222 g
Méretek:	85 x 85 x 120 mm

8. GARANCIA KÁRTYA

A termékre 24 hónap garancia vonatkozik. A jótállás feltételei a következő címen érhetők el: **https://neno.pl/gwarancja**

Részletek, elérhetőség és honlap címe az alábbi címen található: **https://neno.pl/kontakt**

A készlet specifikációi és tartalma anélkül változhatnak értesítés. Elnézést kérünk az esetleges kellemetlenségekért.

A KGK Trade kijelenti, hogy ez a Neno Avante készülék megfelel a 2014/53/EU irányelv jelentős követelményeinek. A nyilatkozat szövege megtalálható a következő weboldalon:
https://neno.pl/download/DOC/deklaracja-CE-Neno-Avante.pdf

Az áthúzott szemétkosár szimbóluma azt jelzi, hogy a használhatatlan elektromos vagy elektronikus eszközöket, tartozékaikat (például tápegységeket, zsinórokat) es alkatrészeket (például elemeket, ha vannak) nem lehet a háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni. A megsemmisítés érdekében az eszközök vagy alkatrészei (például akkumulátorai) eljuttatják a készüléket a gyűjtőhelyhez, ahol ingyen fogadjak el.Az ártalmatlanítás az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló irányelv WEEE (2012/19 / EU) valamint az elemekről és akkumulátorokról szóló irányelv (2006/66 / WE). A készülék megfelelő megsemmisítése segít megelőzni a környezet károsodását. A hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása az adott területen hatályos törvény által előírt szankciókkal jár.

Gyártó:
KGK Trade sp. z o.o. sp. k.
Ujastek 5b
31-752 Cracow
Poland

Készült P.R.C.

neno®
www.neno.pl
inspired by Children, designed by Parents

neno™

inspired by Children,
designed by Parents